

La dulzura  
y feminidad  
de la mujer  
son su baluarte.

# MUJER Y HOGAR

Atacamos  
y defendemos  
principios,  
no personas.

SEMANARIO ILUSTRADO

DE TODAS Y PARA TODAS

EL PERIODICO DE LA MUJER, QUE TAMBIEN INTERESA AL HOMBRE

AÑO 5 — N° 37

SAN JOSE: COSTA RICA Jueves 19 de Setiembre de 1946

SUSCRICION MENSUAL ₡ 1.00

## Ha sido fundada la Alianza Panamericana de Doctoras en Medicina

En una de sus últimas sesiones, la prestigiada revista "Medical Woman's Journal", editada en los Estados Unidos, anuncia que será el órgano oficial de la "Alianza Panamericana de Doctoras en Medicina Inc.", y que esa Alianza fomentará los intereses de las doctoras de las veintidós repúblicas americanas. Al respecto, dice lo siguiente: "Ya que los problemas de la humanidad doliente, son casi los mismos en nuestro hemisferio occidental, los intereses de las doctoras en resolverlos, pueden ser ayudados por medio de discusiones de las condiciones de salubridad, artículos

concernientes a medicamentos nuevos, posiblemente por medio de jornadas clínicas y conferencias. Esperamos sinceramente que todas las doctoras en medicina contribuyan con sus conocimientos en este avance del interamericanismo".

Los propósitos de la Alianza Panamericana de Doctoras en Medicina Inc., se realizará por intermedio de su órgano oficial, el "Medical Woman's Journal", en la forma siguiente:

Intercambio de ideas, comprensión y colaboración en asuntos médicos. Publicación de informaciones

acerca de becas disponibles, con indicación del ramo especial e institución. Familiarización de las doctoras de los países panamericanos con los adelantos obtenidos por otros métodos.

(Pasa a la pág. CINCO)

## La Directiva Central de ANDE hace intensa labor por lograr un aumento adecuado y digno para los Maestros

Se han desarrollado en todo el país una serie de convenciones de maestros, organizados por la Directiva Central con el propósito de encauzar dentro de las normas de cultura y dignidad que deben siempre distinguir a los educadores, el movimien-

Escribe Daisy Murillo Esquivel

to para lograr el aumento que ha de permitir en fecha próxima mejorar las condiciones económicas de todos los servidores de la coecencia del país. Esas reuniones tienen además de dar a conocer como ha funcionado esta Asociación en los años que tiene de

existencia, pedir a todos los maestros altura en sus expresiones y dignidad en todos sus actos, ya que es así como únicamente se obtienen los verdaderos triunfos.

Se han reunido hasta hoy los maestros en ocho lugares de Guanacaste, Puntarenas, San José, Heredia, Cartago, Villa Quesada, Alajuela, Tu-

(Pasa a la pág. CUATRO)

## DEL MOMENTO



Muestra este arreglo fotográfico el momento en que el conocido barítono Juan Bosch mostraba en el foyer del Teatro Nacional a las Reinas Norma I. y Virginia I. las medallas con que

serían condecoradas minutos después.

Abajo, durante el baile que siguió al acto de condecoración, conversa Norma I. con nuestra Directora señorita Myriam Francis

Comentario de la Semana

## COMPRANDO ENEMIGOS

Escribe Conchita

"No es bien nacido quien no es agradecido" es una frase que, por haberla oído repetidas veces en el hogar, cuando éramos pequeñas, se nos grabó, más que en el cerebro, en el propio corazón.

Peró la vida nos ha demostrado que el agradecimiento casi no existe, no pasando de ser una mera palabra que se pone en las tarjetas de visita.

Raro es, pero no sólo no existe la gratitud, sino que en la mayoría de los casos con un servicio, una atención o un favor no hacemos otra cosa que comprar nos un enemigo. Los favores se pagan con enemistad y con odio, y la moneda corriente para pagar el bien que se recibe, es la ingratitud, para no emplear otras palabras más exactas pero más fuertes.

Haciendo favores vamos comprando enemigos. Parece monstruoso esto, pero es una de las más tristes realidades de la condición humana.

A veces hasta podríamos decir exactamente en cuánto o por cuánto compramos tal o cual conado enemigo: Este por haberlo sacado de un apuro, aquel por haberle ayudado en una situación angustiosa, ésta otra por haberla ayudado a conseguir algo que anhela.

Así vamos por la vida, comprando enemigos, cuando no tenemos aún el corazón endurecido para negarnos a hacer el bien. Y no podemos menos de pensar con amargura: ¿Qué será mejor: tener enemigos a cambio de nuestra bondad o negarnos a hacer el bien en la medida que podemos.

## CONSEJO A UNA NUEVA AMA DE CASA

Sección a cargo de JOSEFINA

### CUBIERTOS

Desde que comenzaron a usar en el siglo XVI, los cubiertos de mesa han servido para delinear la cultura y refinamiento de la vida del hogar. Ellos han sido siempre uno de los orgullos de una casa y desde tiempos remotos se han ido pasando de generación en generación como recuerdo de familia y distintivo de abolengo. La introducción del uso de cubiertos no solamente marcó una era de vida más refinada sino que fué asimismo la revelación de la riqueza de esos tiempos.

Durante el siglo XVI, la fabricación de cubiertos comenzó a ocupar un lugar prominente en la industria

(Pasa a la pág. TRES)

Charlas femeninas

## Nada cuesta una sonrisa...

Por Guaría Blanca

En el teatro, el cine y en algunas escuelas, se enseña a sonreír. Claro esto no sucede entre nosotros sino en los Estados Unidos. Pero, ya que somos tan dados a imitar a nuestros vecinos del norte, casi siempre en lo más deplorable de sus costumbres, deberíamos imitarlos en este aspecto.

Aprender a sonreír. No a sonreír y menos aún a reír a ton-tas y a locas, sino a sonreír amablemente, gentilmente en ciertos momentos en que la sonrisa llega a ser tan necesaria como la misma palabra.

Hay tantos momentos de la vida que dejan de ser dolorosos, tristes o grotescos por la gracia salvadora de una sonrisa a tiempo!

Una sonrisa de comprensión de bondad, de dulzura, es muchas veces la mejor de las dadas. Una vez vimos a una dama en una obra de caridad repartiendo el pan con una sonrisa tan sutil y tan serena, que nos preguntábamos sin poderlos responder apropiadamente: ¿Qué

agradecerán más sus protegidas: el pan o la sonrisa?

Nada nos cuesta una sonrisa, y vale tanto...! Pero habrá de ser cordial y espontánea, nacida de la propia alma. Las otras sonrisas, falsas y fingidas, no son más que muecas que deforman el rostro en vez de iluminarlo con esplendor de simpatía y de bondad.

## La Escuela de Zarcero da un valioso ejemplo

Hemos recibido cartas de tres alumnas de la Escuela de Zarcero. Amparo Vargas A., Albertina Vargas A., y Carmela Vargas A., quienes en la Semana Cívica dedicaron una hora a escribir a escritoras costarricenses.

Este periódico acoge esos mensajes y felicita a la Escuela de Zarcero porque realiza labor de gran valor cultural.

## TRES MENSAJES

San José, 12 de setiembre de 1946

Para "Mujer y Hogar" nuestros parabienes y deseos de nuevos triunfos por el acierto con que ha sabido distinguirse en la elección de nuestra triunfante señorita y por la acogida que ha sabido granjearse con la revista educativa y altamente moral.

El amigo de siempre,

Gerardo Salazar Alfaro.

Para Norma con devoción y respeto.

Eres soberana princesa: el prototipo de nuestras bellas mujeres; vuestro triunfo lo compartimos todos vuestro amigos y admiradores.

que pusimos en esa inolvidable noche una voz de aprobación y elevamos una oración fervorosa, hacia Aquél que al crear te bendijo con tantos atributos y dones primorosamente bellos, que realizas con vuestro innato porte y dulce gentileza.

Un amigo,

Gerardo Salazar Alfaro.

San José, 12 de setiembre del 46.

Para Virginia gentilmente.

Exquisitamente femenina, bella y delicada como pétalos de rosa rellenos.

(Pasa a la pág. CINCO)

## CANDIDATA A GOBERNADORA DE NEW YORK



Mrs. Eleanor Roosevelt

Ha sido lanzada candidata a Gobernadora del Estado de Nueva York Mrs. Eleanor Roosevelt, viuda del Presidente Franklyn D. Roosevelt. Mientras fué primera dama de la gran nación del Norte, Mrs. Roosevelt no se limitó a ser la más distinguida figura social, sino que trabajó intensamente al lado de su marido, e hizo una magnífica campaña por los necesitados, a la vez que yudó a las mujeres en sus diversas luchas. Gran mujer y gran dama, además de gran política, Mrs. Roosevelt podrá ser una magnífica Gobernadora, y una prueba de que la mujer, libre de las trabas seculares que se han impuesto, puede desempeñarse magníficamente en los más diversos puestos.

La Directiva Central de ANDE hace intensa labor por lograr un aumento adecuado y digno para los Maestros

## La Comisión Interamericana de Mujeres celebrará su asamblea general en Washington en el mes de Noviembre

La presidenta de la comisión central tiene sede en el Inter-Americana de Mujeres, señorita Minerva Bernardino, ha extendido invitaciones a todos los gobiernos Americanos para que envíen delegados a la próxima Asamblea General que durará desde el día 10 de noviembre hasta el día 20 del mismo mes, en el palacio de la Unión Panamericana en Washington, D. C.

La comisión Inter Americana de mujeres es una organización oficial establecida en 1928 y colocada sobre una base permanente por la VIII Conferencia Inter nacional de Estados Americanos celebrada en Lima en 1938.

Esta Comisión se compone de una delegada designada por el gobierno de cada una de las 21 Repúblicas Americanas. Su ofi-

cial tiene sede en el Palacio de la Unión Panamericana en Washington, D. C.

La comisión la cual ha trabajado incansablemente por el mejoramiento de las condiciones de la mujer en este continente, constituye un grupo importante de mujeres de América, integrada por abogadas, periodistas, congresistas, y en general líderes femeninas en todos los campos.

Entre los temas más importantes del programa de la Asamblea está la preparación de un proyecto de los Estatutos de la Comisión, que será sometido a la Junta Directiva de la Unión Panamericana para su preparación definitiva antes de ser enviado a la Conferencia de Bogotá para su aprobación final.

## Lo que la mujer debe ser para su marido

Toda esposa que quiera merecer este nombre, debe ser a la vez varias mujeres para su marido. Debe ser:

NOVIA.—Antes del matrimonio, es el hombre el que corteja. Después, la mujer es quien debe procurar que no se apague nunca el fuego sagrado del romanticismo y que su marido no pierda jamás la ilusión y llegue a considerarla como la cocinera o la madre de sus hijos solamente.

Las mujeres suelen lamentarse de que sus maridos no les dirigen nunca un cumplido, ni se fijan en cómo se visten, ni les dan ninguna muestra exterior de afecto. Pero acaso estas mismas mujeres los tratan a ellos con igual frialdad, y no tienen

derecho a extrañarse de que se distraigan con otras más alegres, que sepan prodigarles alabanzas oportunas.

Los anhelos del corazón no son exclusivamente femeninos. También los sienten los hombres, a los que agrada sobremanera que los halaguen en sus pequeñas vanidades y que las esposas los miren como algo más que máquinas de ganar dinero. La mujer que preocupa ser amante de su marido, que se viste para él y emplea los mismos procedimientos y coqueterías después de casada que empleó para "pescarle", está a salvo de las mujeres peligrosas.

AMIGA.—Una esposa debe ser (Pasa a la pág. SEIS)

## Mujeres a quienes todo luce bien

Por doña SOL

Hay mujeres privilegiadas a quienes todo les cae bien, a quienes, en suma, cualquier adorno, por sencillo que sea, las hace lucir más bellas.

Alguna vez nos hemos puesto a pensar en el por qué de ello. Es que son muy bellas? No, nos hemos dicho recordando a algunas. Es que son muy lujosas?? Tampoco, nos contestamos comprendiendo que el lujo nada tiene que ver con ello.

Problemas Matrimoniales

## Cuando el esposo no tiene fuerza de voluntad

Julietta.

El hombre que deja dominar su voluntad por el vicio del licor, poco a poco va perdiendo la razón y el discernimiento para cumplir con sus deberes y si es casado, va haciendo caso omiso de las reflexiones y de los ruegos de su esposa, como de la miradas temerosas y tristes de sus pequeños hijos.

Esos hombres privan a sus pe-

¿Qué es entonces? Ya creemos haber dado con la clave.

La razón de que todo lo que se ponen ciertas mujeres les caiga tan bien que las realza, es simplemente que esas mujeres se han estudiado, saben lo que les luce, y sobre todo, no se pone nada que no las favorezca notablemente, aunque esté de moda y sea la novedad del momento.

Estas mujeres a quienes creemos ingenuamente que todo les luce "porque sí", tienen el suficiente conocimiento de sí mismas para saber qué deben ponerse y qué deben prohibir en su ropero o tocador. Tienen gran sentido de la elegancia y verdadero sentido crítico y artístico para no dejarse influenciar por lo que le dice la vendedora de la tienda de modas o la vecina de al lado, y se prima y se viste de acuerdo con su tipo y su personalidad, rechazando lo que no les conviene usar.

El hecho de que todo les luzca bien es porque rechazan lo que no les favorece. La fórmula no puede ser más sencilla de decir pero más difícil de seguir, porque supone conocimiento, disciplina y un exquisito buen gusto.

(Pasa a la pág. DOS)



### MUJER Y HOGAR

Apartado 89 - Teléfono 5827  
San José, Costa Rica

Oficinas y Redacción: 212 varas  
al Oeste de la Botica Francesa

Suscripción mensual a todo lugar del país, ₡ 1.00 — Número atrasado ₡ 0.50. — Suscripción al extranjero, \$ 0.40 mensual, moneda americana: \$ 2.25 por seis meses, \$ 4.00 por un año.

Toda correspondencia, telegramas, artículos, etc., debe dirigirse a MUJER Y HOGAR, y enviarse a nuestra Redacción, o al Apartado 89, San José, a

fin de que sea atendida con prontitud.

No podemos comprometernos a devolver originales, se hayan o no publicado.

Directora:  
Myriam Francis.

Jefa de Redacción:  
Carmen Gálvez de Montero.

Editores Propietarios  
MUJER Y HOGAR, S. A.

Administradora:  
Carmen Cornejo M.

Gerente:  
Aristides Gonzalo Odio.

### LA PROSA

El verso es la forma suprema de las grandes creaciones poéticas, el grito eterno de la pasión, el lenguaje predilecto de la fantasía, el himno obligado de todas las glorias humanas y divinas.

Pero la prosa tiene en el mundo un oficio, si menos brillante, más

útil y, por consiguiente, más necesario.

La prosa es el lenguaje de la vida real: en prosa se habla, en prosa se legisla, en prosa se gobierna, en prosa se ama, en prosa se expone la verdad y en prosa se refuta el error. Con ella enseñaba Sócrates la

(Cuando el esposo oíene...)

queños y a su esposa del alimento, del vestido, de las necesidades más apremiantes, porque su salario va quedando en la mesa de la taberna, donde sí ha sobrado su dinero para convidar a sus amigos.

La esposa es la mártir. Ella debe mendigar crédito para que sus hijos no sientan hambre, ella debe hacer frente a los numerosos deudores, ella ha de sufrir toda la humillación y el desengaño, porque su esposo, el hombre que fué toda su ilusión y con quien forjó el ideal de un porvenir risueño, la ha defraudado y la ha convertido al correr del tiempo en una mujer entristecida y macilenta.

(Viene de la Pág. PRIMERA)

Esos hombres no hacen honor a su rango de sexo fuerte, porque no demuestran fortaleza ni decisión para rechazar las tentaciones de esos amigos, falsos amigos que destruyen el porvenir de sus hijos y la felicidad de su hogar.

moral; con ella descendía Platón de la altura de las ideas al nivel de los hechos, y con ella se elevaba Aristóteles del nivel de los hechos a la altura de los principios. Con ella contuvo Demóstenes la ambición de Filipo; con ella suscitó y dominó Mirabeau las primeras tormentas de una revolución sin ejemplo en la

historia; con ella nos reciben en la fuente bautismal, y con ella nos abren las puertas del último asilo. Con ella, en fin, creó Dios la luz, y con ella predicó Cristo el Sermón de la Montaña.

Federico Balart

### Heraldo Social EDITORIAL

Presentamos nuestro saludo a don Pedro Abreu, representante de la importante casa Nestlé, quien regresó de su viaje a Honduras.

Antier celebró su cumpleaños el distinguido Jurisconsulto Lic. don Raúl Ugalde Gamboa, a quien felicitamos cordialmente deseándole muchas felicidades.

Ayer cumplió años doña Margarita Lahmann de Echandi. Mujer y Hogar la saluda.

Hombres, mujeres y niños, toman **CARNOL** el tónico moderno.

Si Ud. quiere probar alguna delicia en pasteles, solamente la consigue en la

**PASTELERIA EL BARCO**

50 al Oeste de la Canada Dry

MELCOCHERIA **LA ESTRELLA**

Establecida en 1915  
Haga sus pedidos  
Teléfono 2909

o al Apartado 973

JORGE DE FORD

### Contestando las Críticas a Diario de Costa Rica y La Tribuna

El reciente certamen de belleza verificado en nuestra capital para elegir Reina de la Industria y Reina del Comercio, que culminó con la elección de Miss "MUJER Y HOGAR" y Miss "CORO JOYERIA", despertó inusitado entusiasmo y mucho interés entre nuestros lectores quienes al enterarse del triunfo, quisieron hacernos presente sus felicitaciones, y con ese motivo recibimos incontables mensajes.

Al mismo tiempo nos han llamado la atención respecto al hecho que les causó extrañeza que nuestros colegas Diario de Costa Rica y La Tribuna (los mencionamos en orden alfabético), que tomaron parte en dicho certamen, no felicitaron a este periódico por el triunfo tan señalado de que fuera objeto.

Interpretamos perfectamente el sentimiento de nuestros lectores y amigos, ya que su sinceridad se ha manifestado siempre con sus asiduas adhesiones de aprobación a la labor que realizamos.

Al reiterarles nuestra gratitud hemos de decirles que si dichos periódicos no incluyeron en sus crónicas una felicitación para este semanario, no debemos resentirnos por esa actitud, sino más bien compenetrarnos todos de la necesidad de seguir en la labor que este periódico se ha impuesto, y continuar sin desmayo la lucha, para que en Costa Rica se desarrolle el verdadero sentido de ética periodística y compañerismo entre colegas, sin que por ello los periódicos tengan que apartarse de la línea ideológica que cada cual se ha trazado de acuerdo con su criterio.

Debemos consignar aquí que la misma noche del certamen recibimos una calurosa felicitación del estimado y culto caballero don Mariano Fournier, administrador de La Tribuna, la cual apreciamos en su justo valor.

Como prueba fehaciente de que no hubo por parte de nuestros estimados colegas mezquindad que muchos les han atribuido, copiamos a continuación las expresiones de ambos periódicos con motivo del certamen.

DIARIO DE COSTA RICA

—La señorita Ortiz Jiménez es representante de nuestro colega, el prestigioso semanario MUJER Y HOGAR.

LA TRIBUNA

—La señorita Ortiz, representaba en este original concurso a MUJER Y HOGAR, el leído semanario de la mujer costarricense

Escribimos este editorial aclaratorio para no caer en eso de que el que calla otorga.

**Su Elegancia Necesita Cutex... el esmalte de uñas moderno más vistoso... más brillante... más durable!** La famosa Mme. Schiaparelli, de París, ha dado su preferencia a los tonos Cutex! ¡Uselos! ¡Están de última moda!

Mme. Schiaparelli ha creado este modelo de sombrero

**CUTEX** Esmalte para uñas

1 9 4 6 **CACIQUE** 1 9 4 6

Las mujeres lo prefieren porque es aromático y exquisito.

1946

**CACIQUE** REALZA LA PERSONALIDAD DE LA MUJER QUE LO FUMA

**LACSA LINEAS AEREAS COSTARRICENSES S.A.**

(Afilada a la Pan American Airways Inc.)

Correspondiendo a la acogida que le ha dado el público costarricense y haciendo efectivo su propósito de beneficiarlo, a los tres meses de fundada rebaja a partir del 18 de este mes las siguientes tarifas:

GOLFITO	antes ₡ 54.00	AHORA ₡ 45.50
PALMAR	antes 40.00	AHORA 35.00
LIBERIA	antes 53.00	AHORA 45.50
TEMPISQUE	antes 53.00	AHORA 45.50

TELEFONO 1750 a sus órdenes

y ofrece nuevas rebajas a medida que el público continúe prefiriendo como hasta ahora sus eficientes servicios

**VUELE POR LACSA Y LLEGARA SEGURO**



Quiere hacer un viaje o excursión?

**E. V. E.**

CONSULTE LA

(Empresa Viajes-Excursiones) — 250 vs. al sur de la esquina Chepe Esquivel. — Apdo. 1595. San José

**C 2.00**

cada semana es únicamente lo que usted necesita para comprar un **MAGNIFICO CATRE** para Ud., un roperito, una camita, o cualquier otro mueble para su bebé. Soliciten informes sobre nuestro interesante plan.

**CICLO CLUB**

Frente a Musmanni Tel. 2888 Ap. 2023

CONSEJOS

(Viene de la Pág. PRIMERA)

inglesa. La Compañía de Orfebres de Londres fué establecida y controló por tres siglos el mercado de cubiertos en el mundo civilizado.

La manufactura de cubiertos en América comenzó a principios del siglo XVIII. Uno de sus iniciadores fué Paul Révére conocido no solamente por su patriotismo durante la Revolución, como por su habilidad manual.

Los cubiertos del siglo XVIII demuestran la influencia de los reinados de los reyes Guillermo y María, la reina Ana y el principio de la época Gregoriana. A mediados de ese siglo, hubo un cambio, adoptándose a las líneas rectas en los diseños. El siglo siguiente fué una época en que los cubiertos fueron decorados, con dibujos indescriptibles y grotescos. Afortunadamente durante el presente siglo, este arte ha recobrado de nuevo la distinción en el diseño.

Estados Unidos ha podido colocarse a la par de Inglaterra y Francia con sus cubiertos, los cuales son deslumbrantes por su belleza, originalidad y atractivo.

Algunas marcas de gran nombre entre la orfebrería americana son Alvin Sterling, Ellmore, International, Heirloom Sterling, Towle Sterling, Gohram Sterling, Wallace Sterling, Lun, éstos como fabricantes de cubiertos enchapados.

Según la calidad de los cubiertos hay dos clases, los de plata sólida "Sterling" y los plateados. La palabra Sterling viene de la tribu alemana Easterling que durante el siglo XII, introdujo en Inglaterra monedas de plata, fijando un estándar de 925/1000 partes de plata y 75 de cobre, el cobre da la durabilidad que no tiene la plata pura. Este porcentaje está hoy día garantizado por la ley en Estados Unidos.

Los cubiertos plateados pueden variar en calidad de acuerdo con los escrupulos (cada escrupulo, equivale 24 grms.) que se usen para platearlos, los cuales se expresan con las letras "dwt". El triple enchape es el mejor y se cuida propiamente puede durar muchísimo, y es del único que se puede esperar buenos resultados. La base del cubierto puede ser cobre o plata alemana (una liga de níquel, cobre y zinc).

Para cuchillos y tenedores 12 dwt es equivalente a un triple enchape, para cucharitas 10 dwt y para cucharas 20 dwt.

En objetos de plata es preferible que si estos no pueden ser de plata pura tengan una base de plata alemana y no de cobre pues es más probable que en estos la capa se afine mucho y se vea el color amarillento del fondo.

Un punto importante en la selección de los cubiertos es que los cuchillos tengan las hojas de acero, pues conservan el filo, no se manchan y son más fáciles de limpiar. En las mejores marcas la hoja va soldada al mango y no cementada. Para limpiar plata, además de



Srta. Gretel Strunz Güell

Con su belleza fresca como rosa recién abierta, Gretel Strunz Güell con motivo de haber celebrado tan encantadora damita su fecha natalicia el viernes pasado, le envía sus muy cordiales felicitaciones.

las pomadas para este efecto, se puede hacer químicamente. Se emplea una cucharada de sal y otra de soda para cada litro de agua hirviendo, usándose una vasija de aluminio. Los objetos o cubiertos se colocan allí y la efervescencia que se forme es debido a la acción de los metales aluminio y plata y los reactivos.

Una pieza de plata que se cuida lo necesario puede durar indeterminadamente. Un hecho curioso que nada le da a la plata un brillo más hermoso que el constante uso, lo cual es correctamente conocido con la expresión de "pulido de mayordomo" que venía en aquellas aristocráticas casas en que el mayordomo cuidaba de la plata después del uso diario.

Cuando se usan cubiertos de plata para comer huevos, estos deben limpiarse inmediatamente pues la plata se decolora debido a el azufre que contienen los huevos.

Una caja o gaveta forradas en lana u otra tela que evite la pérdida del brillo en los cubiertos se recomienda para guardarlos. La tela no solamente evita que se rayen los cubiertos pero también absorbe la humedad evitando descoloramiento. Las gavetas deben estar completamente cerradas porque el aire puede obscurecer la plata. Sacos de gamuza o de franela de algodón también se usa para guardar plata que no se use muy a menudo, pero esta última no debe ser blanca, pues el azufre usado en el blanqueamiento obscurece la plata. El descoloramiento en los cubiertos puede evitarse un poco si un pedacito de alcanfor se coloca en la caja o gaveta en donde se guarden.

Para no hacer este artículo muy extenso, en el próximo número trataré de las diversas variedades de cubiertos y su correcta colocación y uso en la mesa.

CUMPLEAÑOS

Más de 300 Revistas obsequió don Víctor Recoba al Hospital

El caballero don Víctor Recoba, propietario de la Agencia General de Publicaciones, tuvo un gesto muy gentil el lunes pasado: Una "Dama Blanca" le solicitó algunas revistas para repartir entre los enfermos del Hospital San Juan de Dios y él de inmediato mandó al Hospital más de trescientos ejemplares de revistas, parte de las cuales se ha distribuido ya y las demás se repartirán en días sucesivos entre enfermos y convalecientes de esa Institución y a los cuales las Damas Blancas de la Cruz Roja están tratando de hacer más llevaderos sus días de enfermedad.

Ese agotamiento y ese desgano

son corregidos en seguida con las primeras cucharadas del magnifico

**TÓNICO Vitelán**

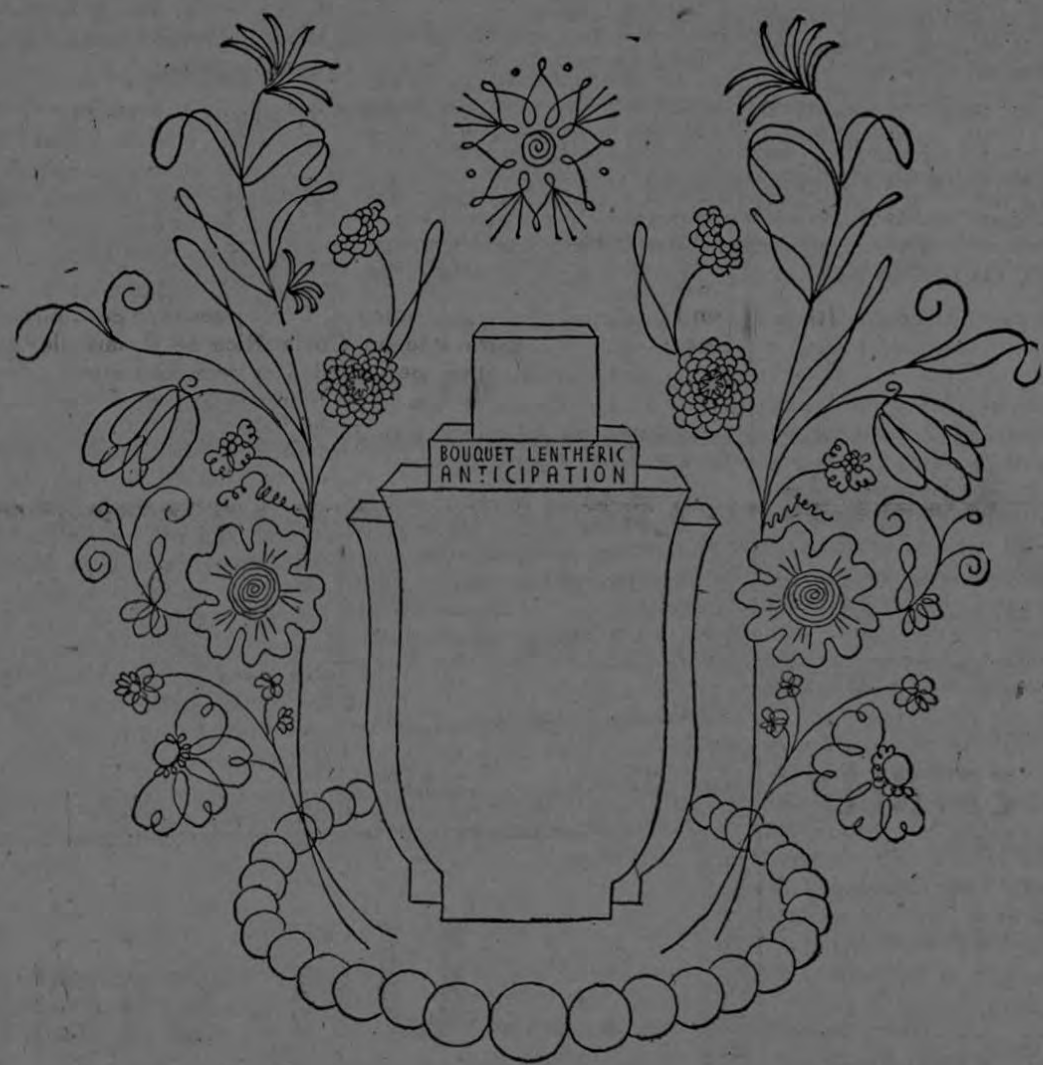
De venta en todas las boticas.

"impulso de vida 3 veces más potente"

LABORATORIOS BOTICA FRANCESA, S.A. Fundados en 1868



*Lentheric c'est le plus chic!*



*Bouquet Lentheric · Anticipation*

*Fragancia diurna, delicada y sutil, que retiene todo el encanto y distinción del Parfum Anticipation.*



**LENTHERIC** parfumeur paris

Escribe: Francisco Ríos Gutiérrez.

MUJERES INTELLECTUALES

Cuando por las tardes me amparo a la tranquilidad del rincón hogareño, siempre he sentido la necesidad grita de leer: he adoptado la costumbre, talvez romántica, de buscar—llevado por un sentimiento instintivo—lo que escriben las mujeres.

Busco y encuentro...

Mi mirada, incansablemente acuciosa, recorre con avidez las líneas de esos escritos, que en un esfuerzo extraordinariamente bello, han salido de las reconditeces musicales de un espíritu inquieto, y que son exteriorizaciones de paisajes maravillosos que adornan los cielos límpidos de la mentalidad femenina.

Y es entonces, cuando, desde las profundidades nobles de mi ser, surge intensamente, sinceramente, la admiración incommensurable por esos cerebros de mujeres intelectuales que han irradiado claridad de crepúsculo.

En estos momentos de paz hogareña en que asiduamente leo a la mujer, me descubro íntimamente, con fervor admirativo, ante la intelectualidad maravillosa del sexo bello; intelectualidad que es una ne-

gación contundente a la creencia de que todas las mujeres se viven recorriendo los interminables senderos de la fantasía, sin preocuparse por salir nunca del anchuroso campo de la ficción en donde solamente las atrae el maquillaje y la moda.

Liberia, Guanacaste, setiembre de 1946.

LA TORTURA MENSUAL

¿la hace sentirse una "calamidad" en determinados días?

Sufre usted mensualmente de calambres, dolor de cabeza y espalda; se siente intranquila, malhumorada, con los nervios de punta, debido al desarreglo periódico funcional?

Entonces, pruebe el COMPUESTO VEGETAL DE LYDIA E. PINKHAM. Este gran medicamento, no sólo alivia el dolor sino el cansancio y el abatimiento que lo acompaña. Es de efecto sedante sobre los órganos femeninos. Tomado todo el mes, el Compuesto de Pinkham ayuda a crear resistencia. Es también un excelente tónico estomacal.

¡Importante! No se acepten sustitutos! Exigase el legítimo, original.

COMPUESTO VEGETAL DE LYDIA E. PINKHAM

LOGRE simpatía y afecto USANDO



Con muy poco gasto obtiene Ud. más amigos. Los olores agresivos de las axilas y de los pies deben ser eliminados con un desodorante eficaz, que contenga verdaderos antisépticos y que refresque la piel. Use con toda confianza

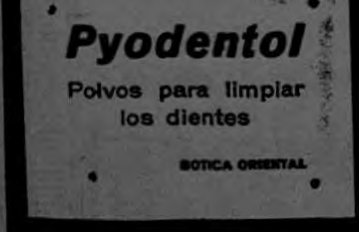
NEUTRODOR



8 VITAMINAS EN UNA CAPSULA

Una al día es todo lo que usted toma. No hay mejor calidad a ningún precio.

VITAMILES CAPSULAS MULTI-VITAMINICAS



**Pyodentol**

Polvos para limpiar los dientes

BOTICA ORIENTAL

LEA MUJER Y HOGAR

Depósito de Maderas BARBARA

ALVARO BELTRAN PIERRE 100 varas al Norte de la Iglesia del Carmen Apartado 2019

Las mejores maderas para construcción y para muebles

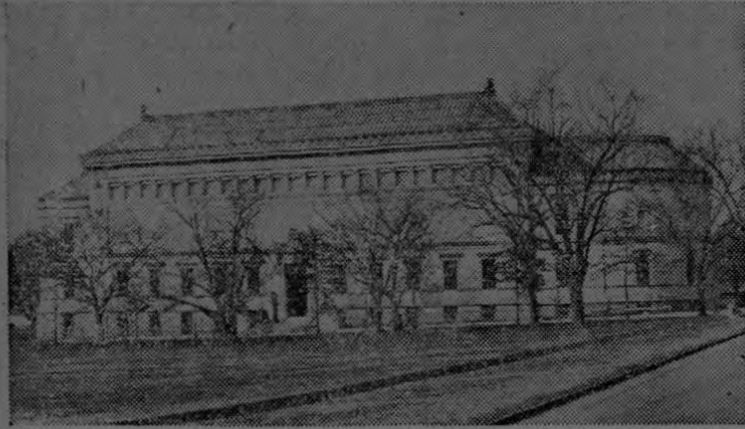
Unico depósito **TRASLAPO MACHIEMBRADO PATENTADO**

Fábrica de MUEBLES y de **PUERTAS Y VENTANAS**

CREDITOS CON FACILIDADES DE PAGO



La Pintura de Estados Unidos, Bien Representada en una Notable Colección de Cuadros



El edificio de la Galería Córcoran de Arte en la ciudad de Washington.

WASHINGTON.—El íntimo papel que desempeñan los pequeños museos, en la vida cultural de una ciudad, se encuentra ampliamente demostrado en esta capital por la Galería Córcoran de Arte.

Esta galería, que fué dedicada hace 75 años por su fundador, el difunto W. W. Córcoran, para estimular el progreso nacional y su apreciación por el pueblo, mantiene una valiosa colección de cuadros que da acertada idea de la pintura de los Estados Unidos en toda su grandeza.

El retrato y la miniatura, que ocupaban importante lugar en la pintura antes del advenimiento de la fotografía, están representados por las figuras de George Washington y otros encumbrados personajes de la época y se deben al pincel de los más ilustres pintores del día.

Los principios de la pintura de paisajes en los Estados Unidos se deben a los artistas de la Escuela del Río Hudson, entre los que se encontraban Cole, Whitridge, George Innes y otros. No es poca la fortuna del museo en poder contar entre sus cuadros el imponente lienzo de Innes "Sunset in the Woods" (Ocaso en el bosque.)

• Pintores de figuras tales como los convencionales Benson, Tarbell, Weir, Lawson y otros, contribuyeron considerablemente al arte en los

Estados Unidos representando el aspecto más favorable de la vida del hogar norteamericano. Los cuadros de los expresados pintores que se conservan en la Galería Córcoran de Arte, reflejan singular encanto en las figuras tanto al aire libre como los interiores.

Un género del arte norteamericano está adecuadamente representado en la colección, y después de haber llegado a considerable altura en la segunda mitad del siglo pasado ha vuelto a adquirir gran aceptación entre el público. Nos referimos a la pintura de costumbres enriquecida por el trabajo de los mejores ilustradores de libros y revistas. Ejemplos excelentes de esta clase de pintura se encuentran entre los numerosos ejemplares de la galería. Hay también marinas que, con la serenidad que representan en su ambiente, son la atracción de los más asiduos visitantes.

Los trabajos que se exhiben en la Galería Córcoran de Arte, según ha dicho un crítico, son "de carácter íntimo y aparecen mejores a medida que se va uno familiarizando con ellos." Son bien conocidos de los habitantes de Washington y forasteros porque a la expresada Galería afluyen regularmente numerosas personas que derivan de sus visitas extraordinario placer y beneficio.

Imponente Condecoración de las Reinas en el Teatro Nacional

El sábado pasado tuvo lugar en el Teatro Nacional el solemne acto de condecorar a Norma la, la preciosa señorita Norma Ortiz Jiménez quien ostentó la representación de nuestro periódico con el título de Miss Mujer y Hogar, y de la linda señorita Virginia Pacheco Faerron Virginia la., quien al representar la casa Coro de EE. UU. dió gran realce a esa elegante línea de joyería distribuída por la Tienda y Joyería Novedades Moya.

**La Condecoración**  
Las reinas ocuparon sus respectivos tronos y les fueron impuestas sendas medallas de oro, en medio de los aplausos nutridísimos de la concurrencia.

**El Baile**  
A continuación, dió comienzo un animado baile que se prolongó por espacio de varias horas en medio del mayor entusiasmo.

**Nota Final**  
No podemos, al terminar esta breve reseña del máximo acontecimiento social de los últimos tiempos, dejar de manifestar nuestra profunda complacencia por el éxito inmenso obtenido por la bellísima candidata de Mujer y Hogar. Miss Mujer y Hogar fue delirantemente aclamada por el público en la velada del Raventós, y durante todos estos días han sido incontables los mensajes que han llegado a esta oficina felicitándonos por nuestro acierto al designar a la señorita Ortiz Jiménez para que nos representase y felicitando también a la bellísima triunfadora.

**La Entrada**  
Numeroso público presenciaba la entrada de la distinguida concurrencia al Teatro Nacional A las 10 de la noche llegó Miss Mujer y Hogar, señorita Ortiz Jiménez, siendo delirantemente aplaudida por el público.

Igualmente fue muy aplaudida Miss Coro Joyería, Novedades Moya, y las demás bellísimas damas que participaron en el Concurso, en los momentos de entrar en el Coliseo.

**El Teatro Nacional**  
Ofrecía un hermoso espectáculo el arreglo del escenario del Teatro, con las banderas de Costa Rica dispuestas artísticamente. En el centro los tronos que ocuparían las Reinas.

**El Desfile**  
A los acordes de la Marcha Triunfal de Aida, de Verdi desfilaron las señoritas triunfadoras y las demás candidatas que participaron en el Concurso, ofreciendo un sin igual espectáculo de elegancia y de belleza pocas veces visto en el país. Miss Mujer y Hogar, sencillamente divina vestía un traje blanco, creación de la magnífica modista doña Paulina Borbón de Dora do, que llamó poderosamente la atención por su elegancia sencillez que realizaba la belleza espléndida de Norma. Miss Coro Joyería vestía de Negro y turquesa, maravillosa creación de una casa newyorkina. Seguían las demás candidatas formando repetimos un conjunto de singular hermosura.

NATALICIO  
Don Jorge Segura celebró su cumpleaños el viernes pasado. Mujer y Hogar le envía un mensaje de simpatía.

"VINIERON AL ENTIERRO..."

Así reza el viejo decir popular, tan justificado, para referirse jocosamente a la ineficacia de los insecticidas corrientes que después de aplicados dejan VIVOS LOS INSECTOS....

"NO VIENEN AL ENTIERRO..."

Es una frase común, moderna, perfectamente justificada, que se usa en todo el país para denotar que NO QUEDA INSECTO VIVO cuando se ha usado el formidable Insecticida:

D. D. T. FLASH

En líquido al 10 % o al 5 % en Polvo al 10 %

Distribuye en Costa Rica  
BODEGA SAN CRISTOBAL  
Ap. 1957 - San José - Tel. 5856

LA DIRECTIVA CENTRAL... (Viene de la pág. PRIMERA)

rialba, Siquirres, Limón, General, Palmar, Sur y Orotina faltando otras más.

Es preciso que tanto los intelectuales del país como todos los padres de familia analicen con la mayor seriedad el problema que encarna el mantenimiento de los actuales sueldos. Ya estamos sintiendo tanto en las escuelas como en los colegios la ausencia de los mejores valores que se han visto obligados a abandonar las aulas para buscar mejores medios económicos y así vivir más decentemente.

¿Cuáles serán los maestros dentro de 10 años si se mantienen los sueldos que oscilan entre ₡ 130 y 185 para los normalistas, hoy título Universitario que exige 6 años de estudios primarios, 5 secundarios y 2 de Universidad. Si se obtienen mejores remuneraciones en oficinas y talvez en tiendas quienes se dedicarán a la enseñanza?

Piense cada una de las lectoras de "Mujer y Hogar", dignas jefes de familias que aspiran minuto a minuto al mejoramiento cultural de sus hijos y al mejoramiento de las condiciones morales del ambiente ¿a donde vamos con el desbande de quienes sí han sido orgullo de nuestra enseñanza. Si Costa Rica ha sido vivo ejemplo de su democracia, si nos hemos sentido orgullosos de ser costarricenses al oír siempre la fase de que tenemos más maestros que soldados, nuestro deber es hoy acuerpar por lo menos con nuestro pensamiento la noble tarea que ocupa las primeras columnas de los periódicos y la mayor parte de la opinión pública porque el tan deseado aumento sea lo más alto posible.

Así mismo, nobles madres, haced que vuestros hijos respeten más a maestros y profesores q' ya q' unos

tomar una bandera que sean los hogares los que al mismo tiempo toman la otra, recordad que no sólo de pan vive el hombre y que estos educadores están huérfanos del cariño que antes se les profesaba.

¡Cuántas quejas de frases mal dichas, de gestos hirientes oídos de boca de quienes van dejando día a día sus propias vidas entredadas entre quienes mañana, sin recordarlos siquiera, serán quienes guíen nuestra patria!

¡Ayudad nobles madres ambas tareas!



La señora de JOSEPH COTTEN de Hollywood, dice:

Por fin!

...he hallado la base perfecta para maquillaje... el CAKE MAKE-UP TANGEE!"

Es la única base con el primoroso "efecto de pétalo" Tangee! Se aplica con extraordinaria facilidad. Vela los pequeños defectos del cutis... hace lucir su tez más blanca, produce perfecta apariencia de tersura, da realce al maquillaje... y lo hace durar mucho más! Lo usan las damas más lindas del mundo... ¡Uselo usted también!



CAKE MAKE-UP Tangee

¡SOLO TANGEE LA HARA VER... LO LINDA QUE QUIERE SER!

Distribuidores: SANTIAGO PALACIOS, Sucs., San José

...Un siglo de calidad

• Los productos Park & Tilford que los respalda un siglo de calidad, se unen en este homenaje a las bellas Reinas del Comercio y la Industria, Señoritas Virginia Pacheco Faerron y Norma Ortiz Jiménez, deseándole toda clase de ventura y felicidad en su reinado.

ELEMPORIO

A. BORBON y CIA.

Distribuidores exclusivos de los productos de un siglo de CALIDAD

PARK & TILFORD

**Bazar Odilí**  
Especialidad en  
**Ropa para Niños y Escolares**  
(Avenida Central, frente Cías. Eléctricas)  
Para el verano  
**SLACKS PARA SEÑORAS Y NIÑOS**



## La magnífica Exposición de Pinturas de Gloria Hernández



En una de las ventanas del comercio negocio de Aymerich, en la Avenida Central, se está exhibiendo una colección de acuarelas de Gloria Hernández. Hace varios meses, al referirnos a la labor de tan gentilísima amiga, hubimos de decir, con toda imparcialidad, que Gloria Hernández era una verdadera artista y una promesa magnífica en el arte nacional. El tiempo, bien poco por cierto, nos está dando la razón, y vemos en esta exposición cómo la joven artista ha ganado

terreno de una manera asombrosa. Sus deliciosas acuarelas son un regalo para los ojos y un perfume para el espíritu. No sabríamos cuál de sus cuadros nos ha gustado más, pero la estilización que ella hace de la campesina costarricense es verdaderamente exquisita. Mujer y Hogar, que tanto se enorgullece del triunfo de nuestras mujeres, felicita complacidamente a Gloria Hernández por este nuevo triunfo y le augura muchos en el futuro.

Ha sido fundada...

(Viene de la Pág. PRIMERA)

dicos en el campo de la medicina. Publicación de información concerniente a las doctoras en medicina de las Américas en el "Medical Woman's Journal". Derechos de representación para los miembros de la Alianza, con el propósito de crear interés en la promoción de buena amistad. Concesión de derecho de socio activo de la Alianza a las suscriptoras del Medical Woman's Journal y todas las doctoras en medicina de los países latinoamericanos, con distribución de tarjetas de socios. Extensión de una invitación a las doctoras en medicina de las Américas, para presentar artículos para publicarlos en el Medical Woman's Journal. Publicación de su-

marios en español, de artículos científicos publicados en el Medical Woman's Journal, con traducción gratuita de los papeles sometidos en castellano por las doctoras latinoamericanas, por intermedio del editor latinoamericano del "Journal". Cooperación en la formación de sociedades médicas en las naciones panamericanas. Establecimiento de reuniones bianuales entre las doctoras latinoamericanas, para un entendimiento más completo y mejor solución de los problemas mutuos de estudio e intercambio social. Estímase que con la consumación de los objetivos antes indicados, la Alianza-Panamericana de Doctoras en Medicina servirá materialmente al mundo científico de América.

La existencia del niño, frágil, débil moral y materialmente, está supeditada al cariño y vigilancia de la madre, la única capaz de satisfacer sus necesidades fisiológicas. Todo lo que disminuye esta vinculación de la madre con el hijo, perjudica la salud del niño y hasta pelagra su existencia.

## La Independencia de Centro América por las Socias de la Mesa Redonda

Este periódico agradece vivamente la gentil invitación de las socias que integran la Mesa Redonda Panamericana para asistir a la Asamblea que con motivo de la Independencia de Centro América, tuvo realización el 14 de setiembre a las

### TRES MENSAJES

(Viene de la Pág. PRIMERA)

cién abierta a la vida, de alma candorosamente sensible, su triunfo es indiscutiblemente producto de todo lo amorosamente bello con que Dios ha querido distinguir a la mujer costarricense.

Para ella mi más sincera felicitación y para "Novedades Moya" y la Casa Coro un apretón de manos por el acierto, que ponen de manifiesto en todas sus selecciones.

Un amigo:

Gerardo Salazar Alfaro.

### RETAZOS

De Néstor Núñez Monge.

La tarde misma viste fulgores azabache, después de haber llovido; como niña quinceañera que pasa por la calle, la ciudad está más clara y más llena de vida.

Figoneando en su ventana, las estrellas van saliendo; y la noche las sorprende con sus crestones negros.

La ciudad está a oscuras; los grillos dan su serenata y en el tejado vecino, dos gatos se hacen el amor, con la luna por testigo.

El rocío va cayendo sobre las hierbas bajas; y con los rayos de la luna parecen hilos de plata.

17 horas en la Escuela América. En ellas representaron los países centroamericanos, muy dignamente, las siguientes socias:

Por Costa Rica, doña Evangelina de Núñez; por Honduras, doña Anita de Gómez; por Guatemala, Srta. Ana Elvira Greñas; por El Salvador, Srta. Virginia Herrera y por Nicaragua, Srta. Lolita González.

Indudablemente que estos actos tan bellamente preparados son de gran valor patriótico y fortalecen los lazos de unión entre los países de América.

Los cuidados de la madre exigidos por la debilidad del niño, deciden de la vida de éste. Desnudo, si la madre no lo viste, MUERE DE FRIO, incapaz de movimiento, si ella no le da su leche, MUERE DE HAMBRE, sin discernimiento, si ella no elige juiciosamente su alimento, MUERE DE INTOXICACION; sin defensa si ella no lo protege, MUERE AHOGADO. He ahí, sobre todo lo que funde la madre con el niño. Sin ella, él no es nada y ella es todo para él.

Desea usted comprar o vender una casa, una finca, o un lote para construir?

Comuníquese con

## HACIENDA Y HOGAR

OFICINA  
Frente al Hotel Europa  
Tel. 2774 — Ap. 449  
San José

Osías Castro Rivas  
Eduardo Maroto Touret  
Corredores Jurados.

## ALIMENTOS PARA NIÑOS

# "GERBER"

Acaba de recibir gran surtido

Albaricoques - Melocotón - Ciruelas - Manzanas - Pudín de Chocolate - Pudín de Pan - Pudín de Piña y Arroz - Zanahorias - Espinacas - Vegetales Mixtos - Arbejas - Frijoles Tiernos - Remolacha - Sopa de Hígado - Sopa de Vegetales - Sopa de Pollo - Vegetales con Carne - Vegetales con Hígado - Vegetales con Cebada - Cereales de Trigo - Avena Colada, etc., etc.

Pídale en los Almacenes, Despensas, Cooperativas y Boticas

## AGENCIAS WHITE S. A.

Distribuidores exclusivos

Frente a Ramírez Valido — Tel. 5693

Para preñarlo a él...

EL NUEVO COLOR



Revlon Bachelor's Carnation!  
(CLAVEL DE CABALLERO)  
EN ESMALTE PARA LAS UÑAS—LAPIZ LABIAL Y POLVO FACIAL

Revlon... ese conspirador que siempre sabe lo que la mujer moderna y sus admiradores más desean, ha ideado un nuevo modo de decir: "Te quiero." Ahora les brinda "Bachelor's Carnation", el carmín caprichoso que es un imán en los labios y las uñas. Y para armonizar, el polvo facial del mismo tono, con la increíble adherencia de todo lo que es Revlon.

LAS COSAS MAS LINDAS!



Apartado 845

Distribuidor Exclusivo para COS (A RICA COMERCIAL, S. A.

Costa Rica

# Depósito de Maderas LA SOLEDAD

## FERNANDO ALVARADO CHACON

100 Varas al Oeste Iglesia LA SOLEDAD

Por motivo de inventario venderemos con un 30 por ciento de rebaja en los precios gran parte de nuestra existencia en MADERAS DE CONSTRUCCION

# Rebaja de precios por sólo 15 días

TELEFONO 1968



CUMPLEAÑOS

Adelantamos nuestro cordial saludo al caballero Mr. John Saxe, Gerente de las Compañías Eléctricas de Cartago y Puntarenas, con motivo de celebrar el domingo próximo la llegada de un año más de vida.

Nos es grato felicitar al caballero don Percy Fischel en ocasión de haber celebrado ayer su cumpleaños.

Hoy celebra su natalicio la encantadora damita, Srta. Fresa Reyes Gutiérrez.

Mujer y Hogar le envía un saludo muy cordial.

LO QUE LA MUJER DEBE SER (Viene de la Pág. PRIMERA)

el mejor amigo de su marido: la única persona del mundo a la que pueda acudir, seguro de hallar simpatía y comprensión, y a la que nunca aburre porque la cosa más insignificante que él haga le parecerá más importante que todos los acontecimientos de fuera.

Debe ser el amigo con quien pueda abrir el corazón y comunicarle todos sus secretos, en la seguridad de que sus confidencias quedarán bien guardadas y no pasarán a la mamá o a las amigas.

Debe ser un amigo con el que pueda alabarse de sus triunfos sin temor a que los rebajen, y lamentarse de sus fracasos, sin que le digan que son culpa suya.

Una esposa debe ser para su marido el amigo cuya compañía encuentre más interesante y entretenida. Se interesará por las cosas que a él le interesen, leerá los mismos libros, tratará a las mismas personas, verá las mismas películas, porque no es posible que exista verdadera amistad entre personas de gustos diferentes.

COMPANERA DE NEGOCIOS. Una mujer debe ser la compañera de negocios de su marido. No hay derecho a recibirlo todo y no dar nada, y la esposa contemplativa es tan despreciable como cualquier otro parásito.

Desde luego, hay muchos hombres que pueden realizar sus ambiciones sin tener para nada en cuenta la clase de mujer con quien están casados; pero, en nueve casos de diez, si un hombre tiene éxito se lo debe en gran parte a la compañera de su vida. Muchas de las grandes fortunas que existen en el

HERALDO SOCIAL

Procedente de Miami ha llegado a esta capital la estimable señora doña Cristina Céspedes de Burgos, quien pasará unos pocos días entre nosotros. Mujer y Hogar le presenta su atento saludo.

Ayer celebró su cumpleaños doña Clara Violeta Maduro de Cordero, para quien tenemos un atento saludo en tan grato aniversario.

Antier celebró su fecha natalicia la señorita Virginia Villanueva, de la ciudad de Cartago. Mujer y Hogar la felicita.

Enferma de gravedad.

La bella damita Violeta Vega Fernández se encuentra enferma de mucho cuidado. Mujer y Hogar hace votos muy sinceros por su pronto restablecimiento.

Saludo de cumpleaños.

Las estimables damas doña Hortensia Guier de Madriz y doña Clemencia López de Aragón celebrarán el lunes próximo su fecha natalicia. Mujer y Hogar se complace en adelantarles sus felicitaciones.

LEA MUJER Y HOGAR

mundo han tenido por base el ahorro menudo de las mujeres, ese ahorro que se consigue pelando las patatas sin quitarles más que la piel lo más finamente posible, andando dos o tres calles para comprar más barata la carne y preparándola bien.

Las mujeres perezosas, las malas cocineras, las despijarradoras, las que siempre se están quejando, las machaconas, son como piedras de molino que se cuelgan al cuello de sus maridos a los que, por lo regular, hunden. Por esto, toda mujer debe ayudar a su marido, procurando alimentarle bien, animarlo cuando esté desanimado, y manteniendo viva la fe en sí mismo, acompañándole dondequiera que vaya, haciéndole amigos, y todo ello de manera que él no se dé cuenta de lo mucho que debe a su compañera.

COMPANERA DE DIVERSION.—La esposa debe ser compañera de diversión de su marido. Las personas que más queremos, aquellas con las cuales lo pasamos mejor y que nos son necesarias, son las que contribuyen a nuestro placer y nos alegran la vida. La esposa que aspire a ser perfecta, debe ser de este tipo.

Por desgracia, son pocas las mujeres que se dan cuenta de que entretener al marido es uno de los deberes del matrimonio, y por ello son tantos los hombres que se ponen el sombrero apenas acaban de comer y se van en busca de una atracción que no se encuentra en su hogar. El hombre de negocios cansado, no es un mito. Es una persona corriente, cuyo trabajo diario le excita los nervios, y ansía encontrar algo que se los distienda, que le haga reír y olvidar sus preocupaciones.

Las mujeres se lamentan con frecuencia de que sus maridos no las llevan a ninguna parte por la noche; pero se olvidan de que ellas suelen ser las culpables por sus impertinencias.

Una mujer elige una función de teatro o una película, y si le resulta aburrida le dirá a su marido que él fue el que la arrastró a ir a aquel espectáculo. Si no encuentra cómodo asiento, le dirá que le han engañado dándole lo peor. Le importuna durante la escena culminante de la obra, preguntándole si cree que el niño está bien tapado o si no teme que haya fuego en la casa. Si van a un restaurante, estropeará la comida mirando la cuenta y protestando de que es demasiado cara para lo que ellos pueden gastar.

PROPAGANDISTA.—Las mujeres deben ser las propagandistas de sus maridos, con lo cual se beneficiarán ellas tanto como ellos. Muchas son las mujeres que le estropean al marido una oportunidad, por decir que no pueden comprar un coche nuevo porque Juan o Pedro no sabe salir adelante y ganar dinero, o que nadie va a preguntar

Regresó don Sergio Carballo.

Ha regresado al país después de una corta temporada en los Estados Unidos, en viaje de negocios, nuestro colega, el atildado periodista, don Sergio Carballo, quien dirigirá La Nación.

Lo saludamos muy atentamente.

CUMPLEAÑOS

Con motivo de haber celebrado su natalicio el domingo pasado el distinguido amigo el Dr. don Gonzalo Vargas Aguilar, le deseamos al destacado anestesista muchos triunfos más en su brillante carrera y felicidad en unión de los suyos.

Novedades... donde MOYA (Su tienda preferida)



GLAMOUR

en sus uñas...! Lo ultra moderno... lo que inclina la admiración en su favor... es ese "glamour" que PEGGY SAGE ha logrado en sus exquisitos esmaltes para uñas



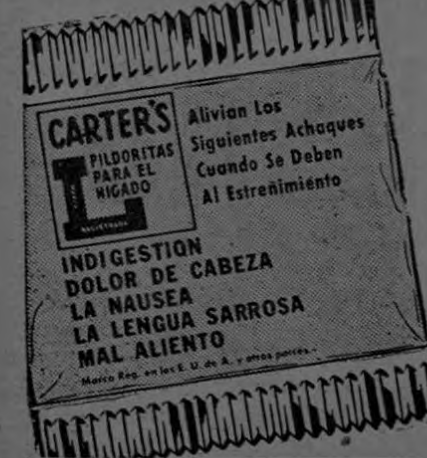
Gran variedad de tonos... vistosos... durables... con "glamour". Ultra-vistosos—superdurables!

Peggy Sage ESMALTES PARA UÑAS.

PARA TODO TRABAJO DE INGENIERIA

Dirijase al Ingeniero RAFAEL E. ROIG APARTADO 523 Teléfonos: Oficina 5319 SAN JOSE Habitación 3201

AHORA 10¢ UN PRECIO AL ALCANCE DE TODOS PILDORITAS CARTERS



Alivian los siguientes Achaques Cuando Se Deben Al Estreñimiento INDIGESTION DOLOR DE CABEZA LA NAUSEA LA LENGUA SARROSA MAL ALIENTO

TAMBIEN EL TUBO ECONOMICO DE 40 PILDORAS POR SOLO \$1.00

La FELICIDAD de COMER



PERO de comer con ganas y lo que le gustel Esa es la felicidad que le ofrece a todos la magnifica Sal Uvina. Una cucharadita después de las comidas evita todas las molestias. Sal Uvina es el antiácido activo por excelencia.



Sal Uvina

DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS Y DROGUERIAS LABORATORIOS BOTICA FRANCESA—Fundada en 1868

Con SPAM se Van a Relamer

EL PLATO DE HOY

SPAM no sólo es exquisito sino altamente nutritivo. SPAM es carne de cerdo cuidadosamente escogida y preparada por HORMEL, famoso por su proceso exclusivo de "sabor sellado". Esto significa que el sabor se conserva indefinidamente. Sirva SPAM al horno—con mayonesa—con huevos o ensalada—en emparedados—o como entremés.

CONDIMENTE SUS PLATOS CON SPAM!

Modo de preparar ARROZ A LA SPAM: 2 tazas de arroz—1 lata de SPAM—1 cebolla—1 taza de salsa de tomate—1 pimentón—1 diente de ajo—4 cucharadas de manteca—3 tazas de agua—sal al gusto—dos cucharadas de vinagre. En la manteca hirviendo se rehogan la cebolla y el ajo, así como el pimentón previamente picados. Se echa el arroz para que se sofría—Se le agregan el agua y la salsa de tomate. Al empezar a ablandarse el arroz, se le echa el SPAM picado en cuadritos.

Otra receta: SPAM HAWAYANO: Arrénglese rebanadas de SPAM en un plato de hornear—Córtese rebanadas de piña y arrénglese en el mismo plato—espolvoréese con azúcar y pónganse pedacitos de mantequilla—Hornéese por 20 minutos. SPAM se prepara de diversas maneras—Lea nuestros anuncios con recetas.

HORMEL Productos alimenticios de calidad LENGUA—JAMON—POLLO



## CUMPLEAÑOS



Con motivo de la celebración de su cumpleaños, nos es grato presentar un saludo a la joven dama doña Jetty de Vidal y desearle todo género de felicidades.

## CUMPLEAÑOS

Con motivo de celebrar su fecha natalicia nos es muy grato felicitar a nuestro distinguido amigo el culto caballero Lic. don Raúl Ugalde Gamboa y desearle muchos éxitos y felicidades.

Engalanóse el hogar de don Edwin Richmond y su señora esposa doña Beybe F. de Richmond, con el nacimiento de una encantadora niñita Gladys Virginia quien en compañía de su hermanito William compartirán la felicidad del hogar.

## Solidaridad con los BOY SCOUTS

El Ministro de Agricultura de Checoslovaquia lanzó un llamamiento a la juventud para participar en la recogida de la cosecha del lúpulo que estaba amenazado por la falta de mano de obra. Acudió un grupo de 110 scouts franceses que se hallan en Checoslovaquia desde hace algunos días, los cuales vieron en ello oportunidad de hacer una "B. A." (Buena Acción) y de testimoniar su simpatía a los checos que les dispensaron la mejor acogida. Han salido ya para la región de Zatec, con el fin de participar en la recogida del lúpulo.

## AMARGA REFLEXION

Como las aguas lavan las arenas de las rocas, abriendo hondas grietas y profundos socavones, así, en los corazones, la pérdida de la idealidad, abre abismos insondables que ni la más grata de las ilusiones puede luego salvar.

En esa penumbra de dolor, en la hoquedad del corazón, no nace sino, el ansia tenaz de la muerte.

Ese sueño apacible, esa eterna noche, donde la verdad impera y la falsía se esfuma, es la única felicidad que desea aquel que tiene muertas las esperanzas y la fe perdida! ¡Cuántos en el mundo, soñambulos de un ideal, se deslizan como sombras trashumantes por la dura ruta de la adversidad de su destino ignominiosamente torcido!...

¡Cuántos como Prometeo, forcejean las férreas cadenas que le atan a la fatal roca, inútilmente, mientras despiadados los negros cuervos de la desolación devoran sus entrañas!

¡Dolor inmenso de lo que fué y ya no puede ser!

Caja de Pandora, que ves escapar al aire poco a poco y que lentamente se va toda posibilidad de recuperarlo, para producir el leve y suave céfiro como el impetuoso huracán.

Adiós aquellos briosos ímpetus del corazón creando alegría y dicha; ahora sus latidos son tristes, apagados, suenan como dobles de funeral, preludeando el mortal misere-re de las ilusiones, que perdida en la bruma de la inconsecuencia, borran un pasado que se creyó una idealidad y no fué sino dolorosa realidad de esa misma inconsecuencia.

Interrogué al destino... abrió un paréntesis, que puede ser una eternidad de sufrimiento, y trazó dos negras palabras: "Fatalidad y olvido"...

Tañen fúnebremente las campanas de una iglesia lejana.

Envuelto en el negro manto del olvido, yace en la caja mortuoria el amor, camino al cementerio del desengaño: fieles le acompañan la desilusión y el dolor... pronto bajará a la fosa del olvido... polvo el tiempo lo hará, perdida semilla en él germinará y una sencilla, pura y blanca flor de suave aroma del radiante sol, implorará un beso, como imperecedero símbolo de un recuerdo de amor...

Sábado 12 de marzo de 1944.  
12.15 p. m.

Reflexión y esperanza.

Aún soy ilusa y espero en el destino.

FLACOS,  
FLACAS,  
flaquitos y  
flaquitas,  
toman CARNOL

## A LOS SALONES DE BELLEZA

Máquinas para rizar y toda clase de artículos para Salones de Belleza  
DEPOSITO PERMANENTE en casa de doña Carmen de Peña, 200 varas al Este de la Inspección de Hacienda y 50 al Norte  
TELEFONO 1994

5827 es el número del Teléfono de MUJER Y HOGAR

## "EL CHIC DE PARIS"

Recibió:

Malín para Novias - Perfumería CHANEL y BOURJOIS  
Ropa interior para niños - Medias "Phoenix" para niños  
Medias Nylon '54 - Talladores "Maiden Form"

Recomendamos a nuestra clientela los famosos perfumes cosméticos, llegados directamente de FRANCIA, de "LANCOME": Crema "Toilette", cold cream — "Adiu Rids": para combatir las arrugas. "NUTRIX": crema regeneradora — "AB-LUTIONS": para la limpieza del cutis.  
Consulte antes de comprar. Tenemos cremas para todos los cutis. Recuerde siempre: CREMAS LANCOME para su belleza. LANCOME ofrece también: lápiz labial en repuesto, rouge, lápices para las cejas, estringentes, etc., etc.

Productos LANCOME en EL CHIC DE PARIS  
acabados de llegar directamente de Francia

Dé más brillo, a automóviles, muebles finos, pisos, pianos, escritorios etc.

Usando BRILLANTOL

BRILLANTOL es un líquido oleoso de cualidades magnificas para dar brillo excelente y duradero. ¿Quiere Ud. probarlo? Tenemos la seguridad que BRILLANTOL lo convencerá inmediatamente. Pida

**BRILLANTOL**

un producto de los acreditados

Laboratorios MIRAN - VICTORIA

en todos las boticas o establecimientos importantes y al por mayor a sus distribuidores

LIMON TRADING COMPANY, de San José



## Al Público en General:

Aprovechando la rebaja efectuada en nuestras líneas de Vida, nos complacemos sinceramente en exitarlos para que se concedan los privilegios y el bienestar que solamente el Seguro de Vida puede ofrecerles

Para más informes,

**Banco Nacional de Seguros**



## JOSE GOLDBERG

175 varas al Sur de la Botica Francesa  
TELEFONO 5304

### MUEBLES

en ABONOS FAVORABLES y SIN FIADOR

### ABRIGOS y SAQUITOS

Para SEÑORA, en Lana fina y Estilos Modernos a los precios más bajos de plaza

## HERALDO SOCIAL

### Natalicio.

El viernes pasado celebró su cumpleaños don Francisco Rojas Umaña.

Lo felicitamos.

### Jubileo de Plata de dos distinguidos sacerdotes

Los distinguidos sacerdotes D Víctor Manuel Arrieta Q. y don Carlos Sánchez, celebraron el Jubileo de Plata de su Ordenación Sacerdotal.

Con tal motivo MUJER Y HOGAR les envía un mensaje de

felicitación y les desea mucho acierto y prosperidad en la labor a ellos encomendada.

### Graduado "Master of Ciencias"

Ha regresado procedente de los Estados Unidos donde obtuvo su graduación de "Master of Ciencias", el distinguido caballero don Luis Ramírez Villalobos.

Lo felicitamos por tan señalado triunfo, mensaje que hacemos extensivo a su esposa, la gentil dama doña Lucila Arguedas de Ramírez.

EN EL DIA DEL NIÑO

## MENSAJE DE LOS SIN CULPA

Luna roja de setiembre. Noche plácida, diáfana; plena de recuerdos y de añoranzas inquietas. Rutas de luz por doquiera que tienda al infinito la mirada profunda y torturante de angustias recónditas; de sentimientos amargos, ante un futuro más tormentoso aún de esa humanidad sobrecogida de terror y espanto por lo desconocido y terrible, que como una sombra negra y mortal nuevamente se tiende amenazadora sobre ella. Gritos desahogados y sin voz golpean el crepón de las sombras en los confines callados. Todo duerme... en vela... todo calla en un inmenso bostezo y se aletarga en asecho.

Tres toques suaves llamaron a mi puerta artes de abrirse, y como al conjuro de irresistible mandato, paso a una sombra ha dado. Una sombra sutil. Plateados y blancos los velos que la envuelven como alas, fluctuando está ante mí. Callo y espero me diga su deseo, puesto que a hablarme vino.

"Hijo del hombre, dile a tus hermanos, que soy el Espíritu de aquellos inocentes que sin culpa a la tierra hayan venido y que vosotros, seres egoístas, profanos, celosos e irresponsables llamáis Hijos legítimos. Vengo a abogar por ellos y a deciros, lo que de vosotros piensa la Mente Universal. ¿Quiénes sois vosotros para creeros capacitados y con derechos para dictar normas o reglas fundamentales, a la ley de Natura? ¿Sabéis acaso vuestro pasado, en vidas anteriores; sabéis hacia dónde vais en lo futuro? ¿Habéis pensado siquiera por un segundo, que esos seres a los que vosotros negáis el derecho de sustento y abrigo seguros, sientan la alegría y el deseo de un vivir tranquilo, como los que vosotros llamáis "hijos legítimos", mediante leyes humanas imperfectas, egoístas y os parecerá hasta extraño, inmorales, puesto que ellas quebrantan un principio cristiano, el de la Caridad?"

Y vos, mal representante de Aquél que dijo: "Dejad que los niños vengan a mí", decidme: ¿El dijo acaso "Dejad sólo los niños legítimos y santificados por el matrimonio, vengan a mí? Ante el Dador de la vida todos los niños son hijos legítimos, puesto que en su divina misericordia ha permitido que todos los hijos vengan por obra de la ley del amor, en la misma forma natural.

Átomos de luz son todos ellos y templo del Espíritu de Dios, que busca manifestarse y prodigarse ampliamente.

Festejáis el día determinado al niño; decidme a cuál? ¿Al hijo legítimo sólo? Porque he observado que le habéis negado a los que no lo son, el derecho natural de ser alimentado y protegido legalmente por su progenitor. Pensad y recapacitad por un momento el mal que fomentáis con ello: el aborto; ne-

gáis el derecho a la vida; sois pues cómplices de un crimen abominable. Fomentáis igual, la prostitución por el desenfreno del hombre, y os hacéis culpables de la miseria física y moral de los hijos que éstos, sin escrúpulos abandonan respaldados por la impunidad. Si estos seres semibestias sintieran sobre su cabeza y justicia, para obligarles de hecho a cumplir con el deber de alimentar a esos hijos, el desenfreno se terminaría y el respeto a ese hogar de que tanto se habla y al que son pocos los que guardan culto, sería de hecho resguardado y conservada la santidad del matrimonio."

Calló la Sombra y se esfumó en las sombras; prolongóse en el silencio nocturno su mensaje saturado de amargura y de lágrimas, de aquellos desheredados de la caridad humana, y que, los que creyéndose impecables y de una casta superior, repudian.

Fué más hondo el vacío a mi redor y más honda la soledad y el desconsuelo en el ambiente.

Leticia Rivera.

F	A	S	E	A	V	A	L			
P	O	P	U	L	A	R	I	Z	A	R
A	S	I	R	B	D	O	T	E		
L	A	S	T	T	R	I	N			
O	S	M	A	G	O	S	N	O		
B	A	J	A	M	A	R				
S	O	L	O	N						
B	A	H	S	S	O	S	S	O	L	
E	R	O	S	S	O	R	O			
F	A	R	O	L	P	E	D	A	L	
A	S	A	R							

Solución del crucigrama N° 39.

## CASPA

Para limpiar la caspa, calmar picazonas y ardores y demorar la caída del pelo, lava su cabeza y la de sus hijos con PLOJINA. Plojina mata animalitos secretos en la cabeza y partes vellosas; alivia ardores, erupciones y picazonas; cicatriza y desinfecta grietas y rajaduras; acaba con las niquas, "yuyos" y la "mazamorra". PLOJINA, para niños y adultos, es tres veces útil: es pomada, es shampoo, es loción. Procúrela en su botica.

Las espinillas, granos, erupciones y otras afecciones de la piel

### POMADA FILODERMA

LABORATORIOS BOTICA FRANCESA, S.A. Fundados en 1868.

Lo más importante para el CRECIMIENTO ¡Buen alimento!

### Asegure para sus niños alimentos VERDADERAMENTE NUTRITIVOS

Un alimento que les gusta — y del que cada cucharada tiene un alto poder nutritivo, es la Crema de Trigo—que, además, es de fácil digestión. Es un desayuno ideal para toda la familia, especialmente para los niños, que necesitan energías para crecer saludables y robustos!

Ahora hay dos clases: la Crema de Trigo corriente, y la NUEVA, llamada "5 Minute," que ha sido enriquecida con Vitamina B, y más calcio, fósforo y hierro.

Sirva a todos en su casa,

### CREMA de TRIGO

DE RICO SABOR DA RICA NUTRICION

### ¡En un minuto limpie y pulaxcon!

Limpie sus ventanas con BON AMI... ¡Le encantará ver la diferencia! BON AMI no raya ni deja huellas o marcas, sino un brillo perfecto! Además, BON AMI no daña las manos. Y es económico porque poca cantidad limpia mucho.

También para utensilios de cocina, neveras, fregaderos, bañaderas, azulejos, BON AMI da resultados superiores. ¡Uselo!

Limpia y Pule

La belleza del contorno se obtiene con

## Bel-O'cream

que pone hermosura donde Ud. la quiera

Producto de confianza de los LABORATORIOS BOTICA FRANCESA S.A.

Para una sonrisa linda y sana...  
**IPANA!**

Los dientes, como las perlas, tienen distintos colores y matices. Lo principal es que estén sanos y limpios. Para conservar los dientes limpios como perlas y tener una sonrisa linda y sana, ¡use IPANA!

IPANA, al mismo tiempo que da esplendor a sus dientes, deja en su boca una prolongada sensación de frescura.

Masaje diariamente sus encías con IPANA, porque el masaje con IPANA estimula la circulación y ayuda a conservar las encías sanas y saludables.

CREMA DENTAL IPANA

Un producto de Bristol-Myers Co.

Entre fulgores y destellos

EL diamante que subyuga con sus fulgores, es la piedra más bella y es la más dura

La brillante efervescencia de

## CANADA DRY

El Champagne de los Ginger Ales y Agua Mineral, la Soda Perfecta

es preciosa por sus mil destellos, y es la que más dura

SPUR, la deliciosa Cola - NARANJA - CEREZA - CREMA - UVA - LIMON - ROOT-BEER